

AIRFLOW

STATION

GEBRUIKS- AANWIJZING

Inhoudsopgave →






1.	VOORDAT U BEGINT	2	4.	REINIGING & DESINFECTIE	10
1.1.	BEDOELD GEBRUIK	3	4.1.	ALGEMENE REINIGING	10
1.2.	BEDOELDE GEBRUIKER	3	5.	ONDERHOUD & PROBLEEMOPLOSSING.....	10
1.3.	CONTRA-INDICATIES	3	5.1.	PROBLEEMOPLOSSING	10
1.4.	ALGEMENE VOORZORGSMATREGELEN	3	5.2.	VOOR CONTACT MET DE EMS SERVICE	
1.5.	COMPATIBILITEIT	4		ONDERSTEUNING	10
2.	INSTALLATIE.....	5	6.	DUURZAMHEID.....	11
2.1.	MEEGELEVERDE APPARATUUR	5	6.1.	WEGDOEN VAN DEFECTE ONDERDELEN	11
2.2.	STAPSGEWIJZE BOUWHANDLEIDING VAN HET		6.2.	DUURZAAM DESIGN	11
	WAGENTJE.....	6	7.	GARANTIE	11
2.3.	STAPSGEWIJZE INSTALLATIE VAN HET APPARAAT.	7	8.	TECHNISCHE BESCHRIJVING	12
3.	GEBRUIK VAN HET APPARAAT	9	8.1.	SYMBOLLEN	12
3.1.	INTERFACES	9			
3.2.	VOORBEREIDING VOORDAT U HET APPARAAT IN				
	GEBRUIK NEEMT	9			

1. VOORDAT U BEGINT

GEFELICITEERD!

U bent nu de eigenaar van dit nieuwe EMS-apparaat!

Lees de handleiding zorgvuldig voordat u begint →

-  Breng GEEN wijzigingen aan in dit apparaat of zijn accessoires. Wijziging is voor geen enkel onderdeel van dit medische apparaat toegestaan.
-  Als er een ernstig voorval optreedt dat direct of indirect verband houdt met het apparaat, meld dit dan onmiddellijk aan de producent en aan de bevoegde autoriteiten van uw land en van dat waar de patiënt is gevestigd (indien afwijkend).
-  Sluit de watertoevoer af wanneer niet in gebruik. Het apparaat is niet voorzien van Aquastop en de EG-110 waterslang kan losraken of lekken: risico op overstroming.

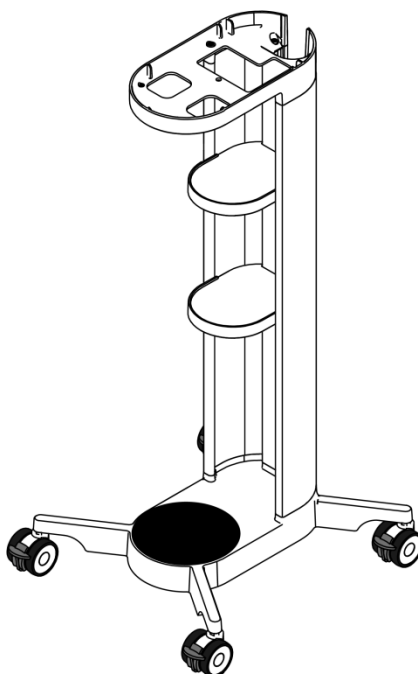


- De gebruiksaanwijzing van het apparaat wordt digitaal ter beschikking gesteld. Als u een papieren versie wenst, kunt u een gratis exemplaar aanvragen via onze website, telefonisch of per post; u ontvangt dit dan binnen 7 dagen.
- De gebruiksaanwijzing voor de AIRFLOW[®] Station kan worden gedownload in PDF formaat op <http://www.ems-instructions.com> met behulp van de product/sleutelcode DW-048B. U hebt een PDF-reader nodig, die indien nodig ook kan worden gedownload van dezelfde site.
- Het is noodzakelijk de gehele gebruiksaanwijzing te lezen en te begrijpen voordat u het apparaat en de bijbehorende accessoires gaat bedienen.
- Wij adviseren u regelmatig onze website te bezoeken om de laatste versie van de gebruiksaanwijzing van uw apparaat te raadplegen en/of te downloaden op <http://www.myems.dental>
- Neem voor meer informatie en ondersteuning contact op met EMS technische ondersteuning of uw lokale EMS-vertegenwoordiger.
- Houd deze documentatie altijd bij de hand.

De AIRFLOW[®] Station gebruiksinstructies zijn een aanvulling op FB-618 voor de AIRFLOW[®] Prophylaxis Master en op FB-621 voor de AIRFLOW[®] One. De gebruiksaanwijzingen voor de AIRFLOW[®] Prophylaxis Master en AIRFLOW[®] One kunnen worden gedownload in PDF formaat op <http://www.myems.dental> met respectievelijk de product/sleutelcode FT-229 en FT-230.

AIRFLOW[®] Station

DW-048B



1.1. Bedoeld gebruik

The AIRFLOW[®] Station is alleen bedoeld voor het vasthouden van de EMS AIRFLOW[®] Prophylaxis Master of de EMS AIRFLOW[®] One.

1.2. Bedoelde gebruiker

Verwijzen naar de bedoelde gebruiker als bevoegd zijnde voor de Gebruiksaanwijzing van de EMS AIRFLOW[®] Prophylaxis Master of de EMS AIRFLOW[®] One units.

1.3. Contra-indicaties

Het gebruik van de AIRFLOW[®] Station voegt geen nieuwe contra-indicaties toe aan die welke worden vermeld in de Gebruiksaanwijzing van de EMS AIRFLOW[®] Prophylaxis Master of de EMS AIRFLOW[®] One units.

1.4. Algemene voorzorgsmaatregelen

⚠ NIET zitten of staan op het apparaat.

⚠ GEEN gewicht plaatsen op het apparaat dat zwaarder is dan 10 kg.

1.5. Compatibiliteit

De volgende apparaten en onderdelencombinaties zijn compatibel met de AIRFLOW[®] Station maar worden niet meegeleverd:



AIRFLOW[®] Prophylaxis Master
(FT-229)

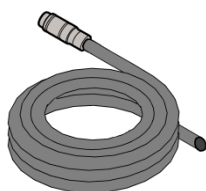


AIRFLOW[®] One
(FT-230)

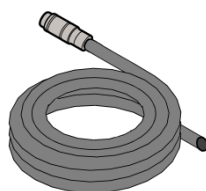


⚠ NIET gebruiken met andere apparaten dan de AIRFLOW[®] Prophylaxis Master (FT-229) of AIRFLOW[®] One (FT-230). Dit wagentje (het apparaat) is NIET bedoeld om iets anders te dragen dan de vermelde compatibele apparaten.

Luchtslang
(EH-142)



Waterslang
(EG-110)



Stroomkabel



⚠ Let op

Het gebruik van andere kabels en accessoires dan degene die worden geleverd door EMS kunnen de EMC-prestatie negatief beïnvloeden. Gebruik alleen onderdelen die worden geleverd door EMS.

2. INSTALLATIE

2.1. Meegeleverde apparatuur

! Controleer de inhoud op schade die kan zijn ontstaan tijdens het transport.



Snelle montagehandleiding

Montagevoorschriften en links naar eIFU voor het downloaden van FB-639



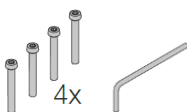
Wielbasis

Met bevestigde wielen en voetbeugel



Kabelafdekking

1 x Kabelafdekking voor het verbergen van de luchtslangen en de voedingskabels



Bouwkit

4x Lange schroeven – M5 x 40
1 x T20 Torx-sleutelgereedschap



Luchtaansluitingen met bochtstuk

1 x Aansluiting voor Luchtslang EH-145

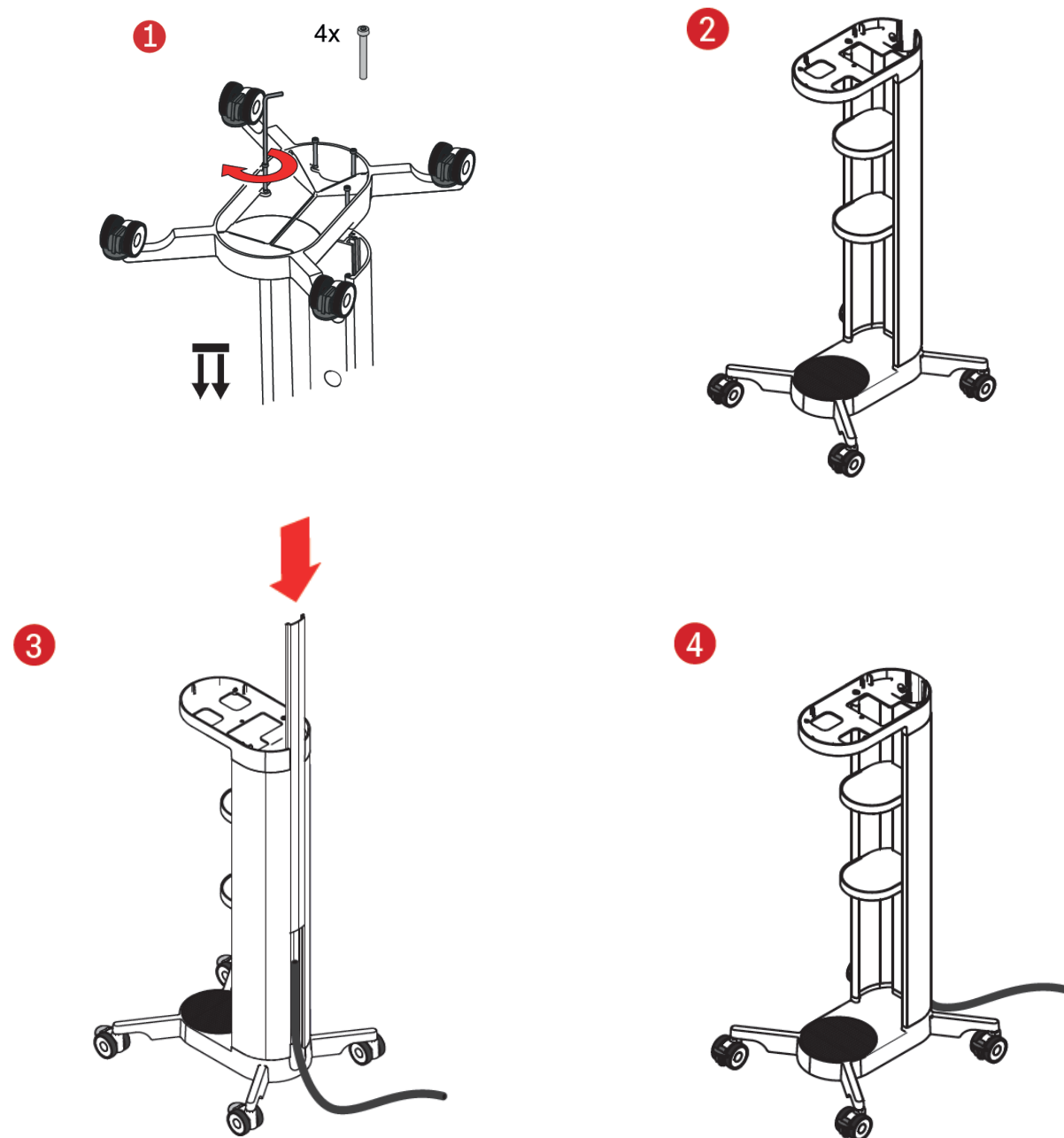


Wateraansluitingen met bochtstuk

1 x Aansluiting voor de Waterslang EG-124

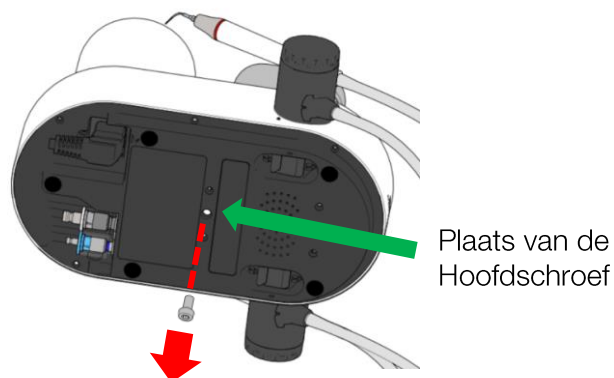
2.2. Stapsgewijze bouwhandleiding van het wagentje

Het apparaat moet op een stevig en vlak oppervlak worden geplaatst (met een maximumhelling van 5 graden).

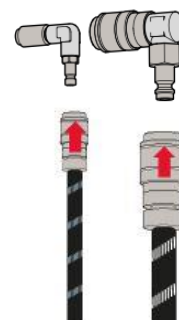


2.3. Stapsgewijze installatie van het apparaat

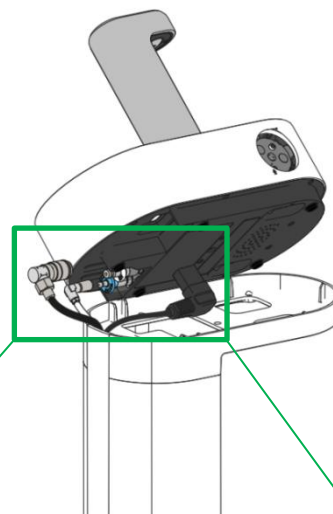
1. Verwijder de hoofdschroef uit uw EMS AIRFLOW[®] Prophylaxis Master of AIRFLOW[®] One device. Leg deze schroef terzijde om hem later te gebruiken voor het bevestigen van de moerbus van het wagentje.



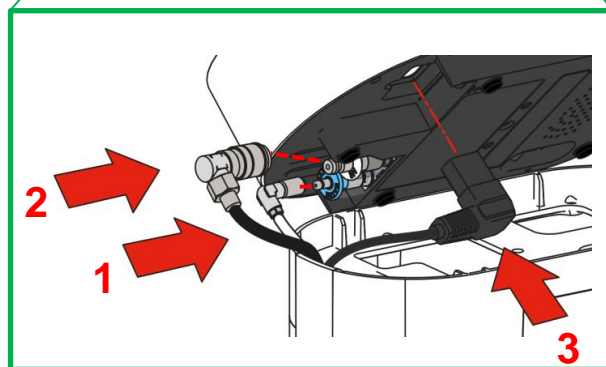
2. Haak de bochtstukken van de lucht- en waterslang op de daarvoor bestemde aansluitingen van uw kabels (niet meegeleverd).



3. Installeer uw EMS AIRFLOW[®] Prophylaxis Master or AIRFLOW[®] One device apparaat op de moerbus en kantel het om de WATER-, LUCHT- en vermogensaansluitingen zichtbaar te maken.

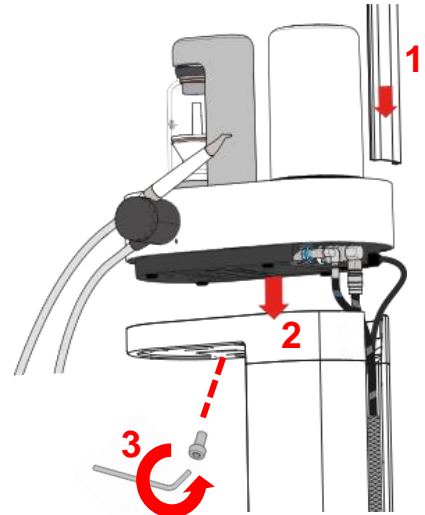


4. Sluit de volgende elementen in volgorde aan:
 1. Wateraansluiting
 2. Luchtaansluiting
 3. Stroomkabel



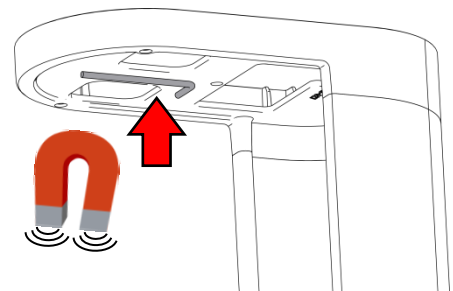
5. Met behulp van de Hoofdschroef zet u de EMS AIRFLOW[®] Prophylaxis Master of AIRFLOW[®] One device vast op de moerbus.

⚠ De bochtaansluitingen zijn nodig om te voorkomen dat er een kink in de water- of luchtslang komt wanneer ze in het wagentje worden gebouwd.



⚠ Bevestiging hoofdschroef

6. Het Torx-sleutelgereedschap kan worden opgeslagen met de magneten aan de onderkant van de moerbus.



7. Installeer het andere uiteinde op de slangen EH-142 en EG-110 van de tandartskast.

⚠ Let op:

Het gebruik van andere kabels en accessoires dan degene die worden geleverd door EMS kunnen de EMC-prestatie negatief beïnvloeden. Gebruik alleen onderdelen die worden geleverd door EMS.

3. GEBRUIK VAN HET APPARAAT

! Zorg ervoor dat de Installatie-instructies zijn voltooid voordat het systeem in gebruik wordt genomen, door u ervan te verzekeren dat de EMS AIRFLOW[®] Prophylaxis Master of de AIRFLOW[®] One niet kunnen worden verwijderd zonder gebruik te maken van een gereedschap.

3.1. Interfaces

The AIRFLOW[®] Station is ontworpen voor een eenvoudige bediening. Dit wagentje heeft een 360° bewegingsvrijheid met een remsysteem voor de 4 wielen.

Het schap is bedoeld om de reserve poederreservoirs en de EMS poederveflessen te bewaren.

! Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van de EMS AIRFLOW[®] Prophylaxis Master of de EMS AIRFLOW[®] One units voor nadere informatie over hun gebruik.

3.2. Voorbereiding voordat u het apparaat in gebruik neemt

! Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van de EMS AIRFLOW[®] Prophylaxis Master of AIRFLOW[®] One device u deze voor het eerst gebruikt op een patiënt.

4. REINIGING & DESINFECTIE

4.1. Algemene reiniging

Reinig het externe oppervlak van het apparaat met een doek en alcohol

! Reinig de eenheid uitsluitend met een op alcohol gebaseerd (ethanol, isopropanol), kleurloos desinfectiemiddel.

⊘ Gebruik nooit schuurpoeder of een schuurspons. Dit beschadigt het oppervlak.

5. ONDERHOUD & PROBLEEMOPLOSSING

De AIRFLOW[®] Station vereist geen preventief onderhoud.

5.1. Probleemoplossing

Voor het oplossen van problemen van algemene aard, raadpleegt u de IFE van uw EMS AIRFLOW[®] Prophylaxis Master of AIRFLOW[®] One device vanwege de gelijkwaardige storingsop de apparaten.

Voor alle overige technische problemen neemt u contact op met het lokale EMS servicesupport team.

5.2. Voor contact met de EMS Service ondersteuning

E.M.S. Electro Medical Systems S.A.

Ch. de la Vuarpillière 31

1260 Nyon – Zwitserland

Telefoon: +41 (0) 22 99 44 700

Email: TSAV@ems-ch.com

6. DUURZAMHEID

6.1. Wegdoen van defecte onderdelen



Het apparaat mag niet worden afgevoerd met het huisvuil. Wanneer u het apparaat wilt weggooien, houd u dan aan de voorschriften die in uw land van toepassing zijn.



Behoud de originele verpakking totdat het apparaat voorgoed is afgevoerd. Deze kan worden gebruikt voor verzending of opslag.

6.2. Duurzaam design



De meeste onderdelen van het apparaat en de verpakking kan worden gerecycleerd.



Gedrukte gebruiksaanwijzingen voldoen aan de hoogste standaards in de ontwikkeling van duurzaamheid zoals Mijn klimaat-neutrale drukkerij en FSC-certificatie.

7. GARANTIE











EMS en de distributeur van dit apparaat aanvaarden geen aansprakelijkheid voor directe of gevolgletsel of -schade die voortkomt uit incorrect gebruik, in het bijzonder door het niet in acht nemen van de gebruiksaanwijzing, of door incorrecte voorbereiding en onderhoud.

EMS wijst de verantwoordelijkheid voor de veiligheid van het apparaat af en verklaart de garantie nietig als onderhoud of reparatie is uitgevoerd door een niet-geautoriseerde derde partij of als er geen originele onderdelen zijn gebruikt.

8. TECHNISCHE BESCHRIJVING

Producent	EMS ELECTRO MEDICAL SYSTEMS SA, CH-1260 Nyon, Zwitserland
Modellen	AIRFLOW® Station, productcode DW-048B
Classificatie EU MDD 93/42/EEC	Geen medische hulpmiddel volgens de vereisten van EU MDD 93/42/EEC
Essentiële prestaties	Geen Essentiële prestaties in de zin van EU MDD 93/42
Bedrijfsmodus	Continue werking
Gewicht	20 kg max. (volledige bedrijfsvoorwaarden)
Afmetingen	Hoogte: 810 mm (zonder last), Breedte: 330 mm, Lengte: 360 mm
Gebruikscondities	Temperatuur: 10°C tot 35°C Vochtigheid: 30% tot 75% Hoogte: Max 2.000 m
Opslagcondities	Temperatuur: -10°C tot 30°C, geen water erin Vochtigheid: 95% niet gecondenseerd
Transportcondities	Temperatuur: -29°C tot 38°C, geen water erin Vochtigheid: 95% niet gecondenseerd
Levensduur	Apparaat: 7 jaar. Geen preventief onderhoud vereist.

8.1. Symbolen

	Algemene waarschuwing
	Lees de gebruiksaanwijzing
	Elektronische gebruiksaanwijzing
	Verplichte handeling
	Doe niet
	Verwijdering van oude elektronische apparatuur (Europese Unie & andere landen met systemen voor gescheiden inzameling)
	Producent
	Productiedatum
	Serienummer
	Catalogusnummer/productcode



HOOFDKANTOOR



CH

NYON, ZWITSERLAND E.M.S. ELECTRO MEDICAL SYSTEMS S.A.

Ch. de la Vuarpillièrre 31
CH-1260 Nyon
Tel. +41 22 99 44 700
Fax +41 22 99 44 701
www.ems-dental.com/en/contact
www.ems-dental.com



EMS DOCHTERONDERNEMINGEN WERELDWIJD

DE

MÜNCHEN, DUITSLAND EMS ELECTRO MEDICAL SYSTEMS GMBH

Schatzbogen, 86
D-81829 München
Tel. +49 89 42 71 61 0
Fax +49 89 42 71 61 60
info@ems-ch.de

US

DALLAS, USA EMS ELECTRO MEDICAL SYSTEMS

Corporation
11886 Greenville Avenue, #120
Dallas, TX 75243
Tel. +1 972 690 83 82
Fax +1 972 690 89 81
info@ems-na.com

ES

MADRID, SPANJE EMS ELECTRO MEDICAL SYSTEMS ESPAÑA SLU

c/ Tomás Bretón, 50-52, 2ª planta
E-28045 Madrid
Tel. +34 91 528 99 89
info@ems-espana.com

CN

SHANGHAI, CHINA E.M.S. ELECTRO MEDICAL SYSTEMS TRADING (SHANGHAI) CO., LTD.

医迈斯电子医疗系统贸易（上海）有限公司
24A, No 379, Jin Sui Mansion
Pudong Nan Road
Shanghai 200120
Tel. +862133632323
emschina@ems-ch.com

FR

PARIJS, FRANKRIJK EMS ELECTRO MEDICAL SYSTEMS FRANCE SARL

23, avenue Louis Breguet
Immeuble Santos Dumont, Batiment D
F-78140 Velizy Villacoublay
Tel. +33 1 34 58 03 80
Fax +33 1 34 58 03 90
info@ems-france.fr

JP

TOKYO, JAPAN E.M.S. JAPAN BRANCH OFFICE

501, 73 Kanda Neribeicho Chiyoda-ku
Tokyo 101-0022 – Japan
Telefoon: +81 (0) 3 5207 6795
Fax: +81 (0) 3 5207 6795
emsjapan@ems-ch.com

IT

MILAAN, ITALIË EMS ITALIA S.R.L.

Via Faravelli, 5
I-20149 Milaan
Tel. +39 02 3453 8111
Fax +39 02 3453 2778
dental@ems-italia.it